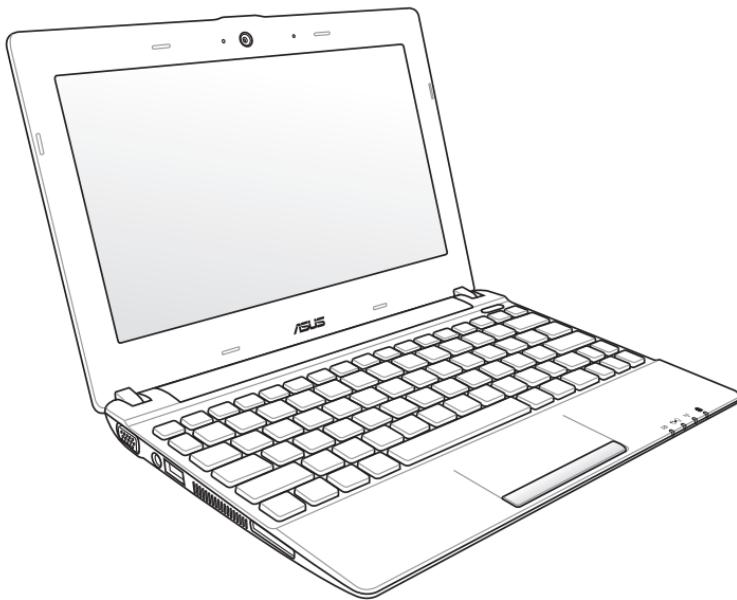


ARB6748

# Eee PC

دليل المستخدم

**Windows® 7 Edition**  
**Eee PC X101CH/R11CX**



## جدول المحتويات

ii .....	جدول المحتويات
iv .....	حول دليل المستخدم
iv.....	ملاحظات حول هذا الدليل
v .....	احتياطات السلامة

## التعرف على الأجزاء

1-2 .....	الجانب العلوي
1-5 .....	الجانب السفلي
1-6 .....	الجانب الأيمن
1-7 .....	الجانب الأيسر
1-8 .....	استخدام لوحة المفاتيح
1-10 .....	استخدام لوحة اللمس

## البداية

2-2 .....	توصيل الطاقة إلى Eee PC
2-3 .....	بدء التشغيل لأول مرة
2-5 .....	سطح المكتب
2-6 .....	اتصال الشبكة
2-6 .....	تهيئة اتصال شبكة الاتصال اللاسلكية
2-7 .....	الشبكة المحلية
2-10 .....	استعراض صفحات الويب

## Eee PC استخدام جهاز

3-2 .....	<b>ASUS تحديث</b>
3-2 .....	<b>تحديث BIOS عبر الإنترنت</b>
3-3 .....	<b>تحديث BIOS عبر ملف BIOS</b>
3-4 .....	اتصال <b>Bluetooth</b> (في طرازات محددة)
3-6 .....	<b>تقنية Super Hybrid Engine</b>
3-6 .....	انماط Super Hybrid Engine
3-7 .....	Eee Docking
3-7 .....	Access
3-8 .....	Sharing
3-8 .....	Experience
3-8 .....	Tools
3-9 .....	<b>Instant On</b>
3-10 .....	<b>Microsoft® Office Starter 2010</b> برنامج

## استعادة النظام

4-2 .....	استعادة النظام (للموديلات المزودة بنظام التشغيل Windows 7 فقط)
-----------	--

## الملحق

A-2 .....	الإعلانات وبيانات السلامة
A-12 .....	معلومات حقوق الطبع والنشر
A-13 .....	حدود المسؤولية
A-13 .....	الخدمة والدعم

# حول دليل المستخدم

أنت تقرأ دليلاً مستخدماً لجهاز Eee PC. يوفر دليل المستخدم الذي بين يديك معلومات حول المكونات المتعددة لجهاز Eee PC وكيفية استخدامها. فيما يلي الأقسام الرئيسية لدليل المستخدم:

## ١. التعرف على الأجزاء

يتوفر معلومات حول مكونات Eee PC.

## ٢. البداية

يتوفر معلومات حول البدء في استخدام جهاز Eee PC.

## ٣. استخدام جهاز Eee PC

يتوفر معلومات حول استخدام أدوات Eee PC.

## ٤. استعادة النظام

يقدم لك معلومات حول استعادة النظام.

## ٥. الملحق

يتوفر قائمة بالبائعين المعتمدين وبيانات السلامة.

---

تختلف التطبيقات الفعلية المhzومة على حسب نوع الطراز والمنطقة.  
قد توجد اختلافات بين جهاز Eee PC الخاص بك والرسومات الموضحة في  
هذا الدليل، لذا يرجى التفقة في سلامة جهاز Eee PC الذي بين يديك.

---

## ملاحظات حول هذا الدليل

يتم استخدام بعض الملاحظات والتحذيرات في هذا الدليل، وتتيح لك هذه الملاحظات استكمال مهام معينة بشكل آمن وفعال. وتختلف درجة أهمية هذه الملاحظات كما يلي:

---

 تحذير: معلومات مامة يجب اتباعها لاستخدام آمن

---

هام! معلومات حيوية يجب اتباعها لمنع تعرض البيانات  
أو المكونات أو الأشخاص للأضرار.

---



 تلميح: تلميحات حول استكمال المهام.

---

 ملاحظة: معلومات حول الحالات الخاصة.

---

## احتياطات السلامة

ستزيد احتياطات السلامة التالية من العمر الافتراضي لجهاز Eee PC. يجب اتباع كافة احتياطات السلامة والإرشادات. باستثناء ما تم وصفه في هذا الدليل، عليك بالرجوع إلى أفراد الصيانة المؤهلين. يجب عدم استخدام أسلاك الطاقة أو الملحقات أو الوحدات الطرفية الأخرى التالفة. يجب عدم استخدام مذيبات قوية، على سبيل المثال مخففات الدهان أو البنزين أو المواد الكيميائية الأخرى على أو بالقرب من السطح.



افصل طاقة التيار المتردد وأخرج مجموعة البطارية قبل الشروع في التنظيف. امسح جهاز Eee PC باستخدام قطعة قماش شمواه أو إسفنج سليولوز مغمورة في محلول مطهر غير كاشط وبعض قطرات الماء الدافئ وأزل أي رطوبة إضافية باستخدام قطعة قماش جافة.

يجب عدم وضع أو إسقاط أجسام على الجزء العلوي وعدم دفع أي أجسام غريبة في جهاز Eee PC.



يجب عدم وضع الجهاز على أسطح عمل غير مستوية أو غير مستقرة. يجب إجراء الخدمة في حالة تعرض الجهاز الحراري للنفخ.



يجب عدم تعرض الجهاز للمجالات المغناطيسية أو الكهربائية.



يجب عدم تعرض الجهاز للبيئات المتسخة أو المترتبة. يجب عدم تشغيل الجهاز أثناء وجود تسرب في الغاز.



يجب عدم تعرض الجهاز للسوائل أو الأمطار أو الرطوبة أو وجود الجهاز بالقرب من أماكن بها هذه الخصائص. يجب عدم استخدام المودم أثناء العواصف الكهربائية.



يجب عدم لمس أو الضغط على شاشة العرض. يجب عدم وضع الجهاز مع أجسام صغيرة يمكن أن تؤدي إلى خدش جهاز Eee PC أو دخولها.



تحذير سلامة البطارية: يجب عدم إبقاء البطارية في اللهب. يجب عدم إحداث دائرة قصر في مناطق التلامس. يجب عدم فك البطارية.



يجب عدم ترك جهاز Eee PC فوق الركبة أو أي جزء من الجسم لمنع عدم الراحة أو التعرض للإصابة نتيجة دخولها للحرارة.



تقدير الدخل: ينبغي الرجوع إلى ملصق التقير الموجود في الجزء السفلي من جهاز Eee PC والناتك من أن محول الطاقة متافق مع هذا التقدير.



درجة الحرارة الآمنة: يجب استخدام جهاز Eee PC فقط في البيئات التي تتراوح درجة الحرارة المحيطة بها بين 5 درجات مئوية (41 فهرنهايت) و 35 درجة مئوية (95 فهرنهايت)



قد يتسبب التركيب الخاطئ للبطارية في انفجار الكمبيوتر المحمول Eee PC أو تلف.



يجب عدم حمل أو تغطية جهاز Eee PC في وضع التشغيل بأي مواد يمكن أن تقلل من دوران الهواء مثل حقيبة حمل.



يجب عدم وضع جهاز Eee PC في أماكن المخلفات المحلية. وقد تم تصميم هذا المنتج لتمكين إعادة استخدام الأجزاء وإعادة تدويرها. وتشير سلة الأجزاء المعدومة ذات العجلات أنه ينبغي وضع المنتج (المعدات الكهربائية والإلكترونية وبطارية خلية الأزرار التي تحتوي على الزinc) في موضع البلدية المخصص للنفايات. ارجع إلى التنظيمات المحلية المعينة بالتخلاص من الأجهزة الإلكترونية.



تجنب إلقاء البطارية في النفايات البلدية، علماً بأن رمز سلة النفايات المشطوب عليها يشير إلى حظر التخلص من البطارية في النفايات البلدية.



## احتياطات النقل

لإعداد نقل جهاز الكمبيوتر Eee PC، ينبغي إيقاف تشغيل الجهاز وفصل جميع الأجهزة الطرفية الخارجية لتجنب حدوث تلف في الموصلات، علماً بأن رأس محرك الأقراص الثابتة تعود إلى موضعها عند فصل التيار الكهربائي لمنع خدش سطح القرص الثابت أثناء النقل، ولذا يحظر نقل الجهاز في حالة توصيل التيار الكهربائي. تذكر أيضاً أن تغلق شاشة العرض لحمايتها وحماية لوحة المفاتيح في نفس الوقت.

يمكن أن يبهث سطح جهاز Eee PC بسهولة في حالة عدم حمايته بشكل ملائم. يجب الحرص حتى لا يمكن خدش الأسطح عند نقل جهاز Eee PC. تستطيع وضع جهاز Eee PC في حقيبة حمل لحمايتها من الأوساخ والماء والصدمات والخدوش.

## شحن البطارية

إذا كنت تعترض استخدام طاقة البطارية، فتأكد من شحن مجموعة البطارية بالكامل وأي مجموعات بطارية اختيارية قبل البدء في رحلات طويلة. تذكر أن محول الطاقة يشحن مجموعة البطارية طالما أنه موصل بالكمبيوتر ومصدر طاقة التيار المتردد. تذكر أن شحن مجموعة البطارية يستغرق وقتاً أطول أثناء استخدام جهاز Eee PC.

تذكر القيام بشحن البطارية حتى الوصول لدرجة الامتناع (8 ساعات أو أكثر) قبل الاستخدام الأول، وكذلك في كل مرة يتم استنفاد ما فيها من طاقة كي تطيل من عمرها الافتراضي. تصل البطارية إلى أقصى سعة لها بعد عدة دورات مكتملة للشحن وتغريغ الشحن.

## احتياطيات الطائرات

اتصل بشركة الطيران إذا كنت تتوسيع استخدام جهاز Eee PC على الطائرة. معظم شركات الطيران تتبع قيوداً على استخدام الأجهزة الإلكترونية. كما أن معظم شركات الطيران تسمح باستخدام الأجهزة الإلكترونية فقط بين وليس أثناء الصعود والهبوط.

---

توجد ثلاثة أنواع رئيسية من أجهزة الحماية في المطارات: الأجهزة التي تعمل بأشعة إكس (المستخدمة في العناصر الموضوعة على أحزمة الناقل) وأجهزة الكشف المغناطييسية (المستخدمة مع الأشخاص الذين يعبرون مناطق فحص الحماية) والعصي المغناطييسية (أجهزة محمولة يتم تمريرها على الأشخاص أو العناصر الفردية). تستطيع تمرير جهاز Eee PC والأفراد الخاصة بك عبر أجهزة أشعة إكس الموجودة في المطارات. ومع ذلك يوصى بعدم تمرير جهاز Eee PC أو الأفراد عبر أجهزة الكشف المغناطييسية بالمطارات أو تعرضاها للعصي المغناطييسية.

---

## تحذير ضغط الصوت

قد يتسبب ضغط الصوت المرتفع من سماعات الأذن أو سماعات الرأس في الإضرار بحساسة السمع أو فقدانها. قد يؤدي تعديل ضبط التحكم في الصوت والمعادل إلى إعدادات غير الوضع المتوسط إلى زيادة فولطية مخرج سماعات الأذن أو الرأس ومستوى ضغط الصوت.



الجانب العلوي

الجانب السفلي

الجانب السفلي

الجانب الأيمن

الجانب الأيسر

استخدام لوحة المفاتيح

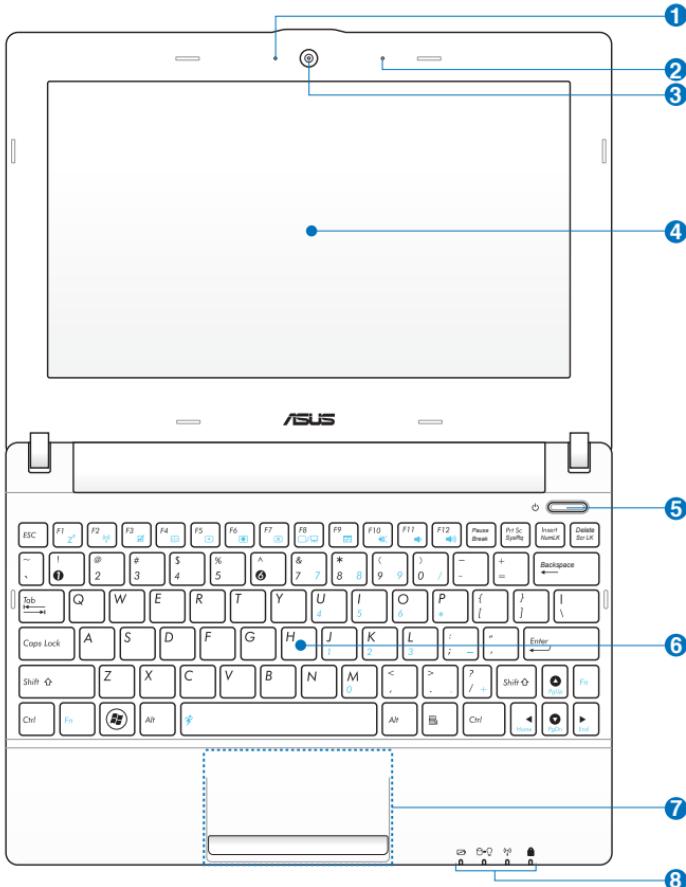
استخدام لوحة اللمس

# التعرف على الأجزاء

## الجانب العلوي

إرجع إلى الشكل الموجود أدناه للتعرف على مكونات هذا الجانب من جهاز Eee PC.

قد يختلف الجانب الأعلى في الشكل وفقاً للطراز.



- ➊ مؤشر بيان الحالة المضمن في الكاميرا
- ➋ ميكروفون (داخلي)
- ➌ كاميرا داخلية
- ➍ شاشة العرض
- ➎ مفتاح الطاقة

يتيح مفتاح الطاقة تشغيل أو إيقاف جهاز Eee PC والاستعادة من STR. اضغط على المفتاح مرة للتشغيل واستمر في الضغط لإيقاف تشغيل جهاز Eee PC. يعمل مفتاح التشغيل فقط عند فتح شاشة العرض.

➏ مؤشر الطاقة:  
يضيء مؤشر الطاقة عندما يكون الجهاز في وضعية التشغيل. ويومض ببطء عندما يكون الجهاز في وضعية الاستعداد والحفظ في الرام. ولا يضي المؤشر نهائيا في حالة إغلاق الجهاز عن العمل.

## ➏ لوحة المفاتيح

تختلف لوحة المفاتيح حسب الطراز.

## لوحة اللمس والأزرار

## مؤشرات الحالة

## مؤشر شحن البطارية

حالة (LED) يعرض مؤشر شحن البطارية شحن البطارية أما يلي:

## وضع التشغيل

بدون المهام	مع المهام	
إيقاف	الضوء الأخضر مضيء	طاقة البطارية مرتفعة (%١٠٠ - %٩٥)
إيقاف	الضوء البرتقالي مضيء	طاقة البطارية متوسطة (%٤٤ - %١١)
وميض باللون البرتقالي	وميض باللون البرتقالي	طاقة البطارية منخفضة (%١٠ - %٠)

## وضع إيقاف التشغيل | وضع الاستعداد

دون المهام	مع المهام	طاقة البطارية مرتفعة (%)
إيقاف	الضوء الأخضر مضيء	٩٥ - ١٠٠ (%)
إيقاف	الضوء البرتقالي مضيء	٦٤ - ٧١ (%)
إيقاف	وميض باللون البرتقالي	٣٠ - ٤٠ (%)

## مؤشر حالة القرص الصلب (HDD)

يומض مؤشر محرك القرص الصلب عند القيام بالكتابة أو القراءة منه

## مؤشر الطاقة:

يُضيء مؤشر الطاقة في حالة تشغيل جهاز Eee PC ويومض ببطء عندما يكون الجهاز في وضعية الحفظ إلى الذاكرة، ولا يُضيء نهائياً في حال إيقاف تشغيل جهاز Eee PC.

## ـ) مؤشر الشبكة اللاسلكية/تقنية Bluetooth

لا يتوفّر إلا في الطرازات المزوّدة بشبكة اتصال محلية لاسلكية LAN أو تقنية Bluetooth داخلية ويُضيء هذا المؤشر عند تمكن الشبكة المحلية اللاسلكية أو تقنية Bluetooth المضمنة.

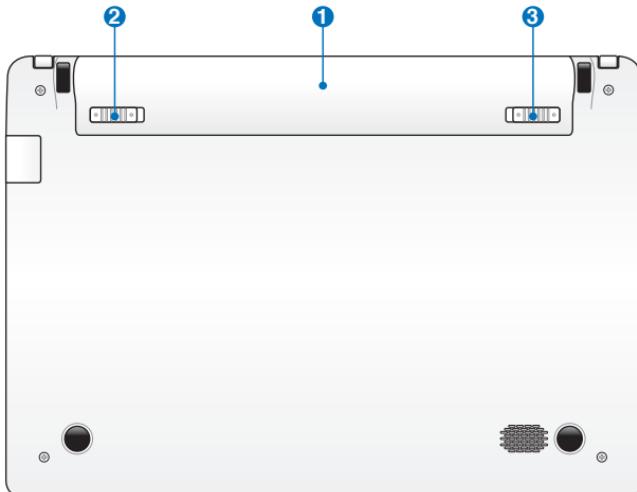
## ـ) مؤشر Capital Lock A

يشير عند إضاعته إلى أن وظيفة [Caps Lock] منشطة، وتنتيّج تلك الوظيفة كتابة بعض أحرف لوحة المفاتيح الأبجدية بأحرف كبيرة (على سبيل المثال، A, C, B)، أما عندما يكون المؤشر في وضع إيقاف، فيتم كتابة الحروف الأبجدية على شكل أحرف صغيرة (على سبيل المثال، a,b,c).

## الجانب السفلي

ارجع إلى الشكل الموجود أدناه للتعرف على مكونات هذا الجانب من جهاز Eee PC.

ربما يتتوغ الجانب السفلي في الشكل اعتماداً على الطراز.



يمكن أن يكون الجزء السفلي لجهاز Eee PC ساخناً للغاية. يجب أن تتخفي الحرص عند التعامل مع جهاز Eee PC أثناء التشغيل أو عندما يكون قد تم تشغيله مؤخراً، تعتبر درجات الحرارة العالية شيئاً عاديّاً أثناء الشحن أو التشغيل. يجب عدم استخدام أسطح ملساء، مثل الأسرة أو الأرائك والتي يمكن أن تسد فتحات التهوية. يجب عدم وضع جهاز Eee PC فوق الركبة أو أي جزء آخر من الجسم لنقادي التعرض للإصابات الناجمة عن السخونة.



## □ ① مجموعة البطارية

ويتنوع وقت البطارية حسب الاستخدام وحسب مواصفات جهاز Eee PC لا يمكن فك مجموعة البطارية ويجب شراؤها على أنها وحدة مفردة.

## ❷ قفل البطارية

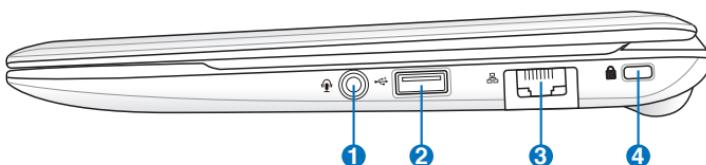
تعمل خاصية قفل البطارية على تأمين وثبتت وحدة البطارية، فعند تركيب وحدة البطارية، فإنها تتغلق بشكل تلقائي، ولنزعها، يجب الإبقاء على هذا القفل في وضع إلغاء القفل.

## ❸ قفل البطارية - يدوى

يُستعمل قفل البطارية اليدوي للحفاظ على أمان وحدة البطارية، قم بتغيير القفل اليدوي إلى وضع إلغاء القفل لتركيب وحدة البطارية أو إزالتها. قم بتغيير القفل اليدوي إلى وضع القفل بعد تركيبها.

## الجانب الأيمن

ارجع إلى الشكل الموجود أدناه للتعرف على مكونات هذا الجانب من جهاز Eee PC.



## ❶ مدخل سماعة الرأس/مدخل الميكروفون المزدوج

يقوم مقبس الاستريو المزدوج (3.5 مم) بإيصال إشارة مخرج الصوت في جهاز Eee PC إلى مكبرات الصوت الخارجية أو سماعات الرأس. يتم إيقاف الساعات الداخلية المضمنة تلقائياً عند استخدام هذا المقبس.

لوظيفة إدخال الميكروفون، يدعم القابس ميكروفون سماعة الرأس فقط.

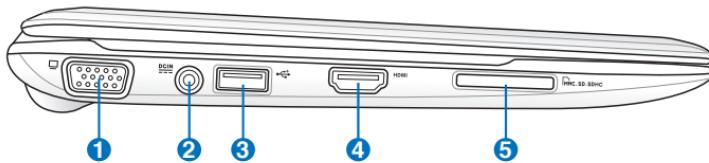
## ❷ منفذ USB (2.0/1.1)

## ❸ منفذ شبكة الاتصال المحلية (LAN)

## ❹ منفذ قفل Kensington®

## الجانب الأيسر

ارجع إلى الشكل الموجود أدناه للتعرف على مكونات هذا الجانب من جهاز Eee PC.



① مخرج شاشة العرض

② مدخل الطاقة (التيار المستمر)

يقوم محول الطاقة المرفق بتحويل طاقة التيار المتردد إلى طاقة تيار مستمر للاستخدام مع هذا القابس. وتقوم الطاقة التي يتم تزويدها عبر هذا القابس بتوفير الطاقة إلى جهاز Eee PC وشحن مجموعة البطارية الداخلية. لمنع تعرض جهاز Eee PC ومجموعة البطارية للتلف، استخدم دائمًا محول الطاقة المرفق.

---

تنبيه: يمكن أن يصبح دافئًا أو ساخنًا عندما يكون قيد الاستخدام. يجب التأكد من عدم تغطية المحول والحافظ عليه بعيدًا عن الجسد.



③ منفذ USB (1.1/2.0)

④ HDMI منفذ

⑤ مدخل كروت الذاكرة

يمكن لقارئ بطاقات الذاكرة المتضمن قراءة بطاقات SD/SDHC/MMC.

# استخدام لوحة المفاتيح

## مفاتيح الوظائف الخاصة

تحدد الفقرات التالية مفاتيح التشغيل السريع الملونة على لوحة مفاتيح جهاز Eee PC. يمكن استخدام الأوامر الملونة فقط بالضغط أولاً مع الاستمرار على مفتاح الوظائف ثم الضغط على مفتاح يحتوي على أمر ملون. تظهر بعض رموز الوظائف على شريط أوامر المهام بنظام التشغيل بعد التنشيط.

**رمز (F1) Z<sup>2</sup>**: يضع جهاز Eee PC في وضع التعليق (حفظ إلى RAM)



**برج اللاسلكي (F2)**: يعمل على تشغيل أو إيقاف الشبكة اللاسلكية و البلوتوث في الجهاز، مع ظهور مؤشر على الشاشة للتوضيح.



**لوحة اللمس (F3)**: للتبديل بين تشغيل/إيقاف لوحة اللمس.



**تحديد الدقة (F4)**: اضغط لضبط دقة العرض.



**زر تحفيف الأضاءة (F5)**: يقلل من سطوع الشاشة.



**زر رفع الأضاءة (F6)**: يزيد من سطوع الشاشة.



**أيقونة الشاشة المقاطعة (F7)**: قم بإيقاف تشغيل الضوء الخلفي لشاشة العرض.



**رمز LCD الشاشة (F8)**: للتحويم بين شاشة LCD لجهاز Eee PC وبين الشاشة الخارجية إن وجدت.



**رمز ادارة المهام (F9)**: يبدأ ادارة المهام Windows لعرض عمليات التطبيق أو إنهاء التطبيقات.



**رمز مكبر الصوت المستعرض (F10)**: بكم صوت مكبر الصوت.



رمز تقليل صوت مكبر الصوت (**F11**) يقلل صوت مكبر الصوت



زر رفع صوت مكبر الصوت (**F12**) يزيد صوت مكبر الصوت.



زر **Fn + F12** (Super Hybrid Engine): للتحويم بين انماط حفظ الطاقة المتنوعة. يظهر النمط الحالي على شاشة العرض.



زر تفعيل و تعطيل لوحة الأرقام (**الدراج**): يبدل لوحة الأرقام (قفل الأرقام) بين التشغيل والإيقاف. يتيح استخدام جزء كبير من لوحة المفاتيح لإدخال الأرقام.



**Scr Lk (حذف)**: للتبديل بين تشغيل وإيقاف «قفل التمرير» يتيح لك استخدام جزء كبير من لوحة المفاتيح للتنقل في الخلايا.



**Pg Up (↑)**: اضغط للتمرير لأعلى في المستندات أو مستعرض الويب.



**Pg Dn (↓)**: اضغط للتمرير لأسفل في المستندات أو مستعرض الويب.



**Home (←)**: اضغط لنقل المؤشر إلى بداية السطر.



**End (→)**: اضغط لنقل المؤشر إلى نهاية السطر.



رمز **Windows**: عرض قائمة أبدأ.



قائمة مع رمز مؤشر: ينشط قائمة الخصائص وتعادل على النقر بزر الماوس الأيمن على لوحة اللمس/المابس على كائن.

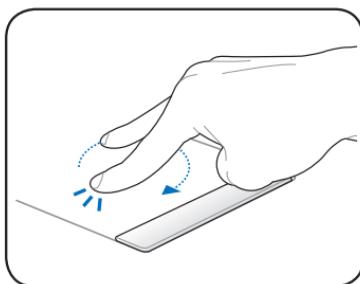
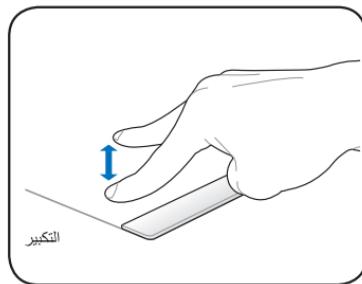
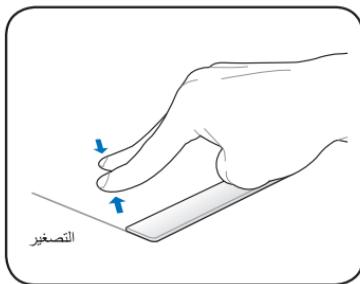


# استخدام لوحة اللمس

دخل الإشارات باستخدام العديد من الأصابع (في طرازات محددة)

التطبيقات	إشارة الإصبع
Adobe reader, Windows Photo Viewer	التكبير/التصغير باستخدام إصبعين
Adobe reader, Windows Photo Viewer	تدوير بإصبعين
Adobe reader, MS Word, MS Excel	تمريض لأعلى/أسفل بإصبعين أو بين/يسار
Adobe reader, MS Word, MS Excel	تمريض صفحة لأعلى/أسفل بثلاثة أصابع

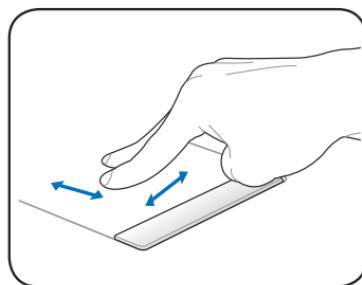
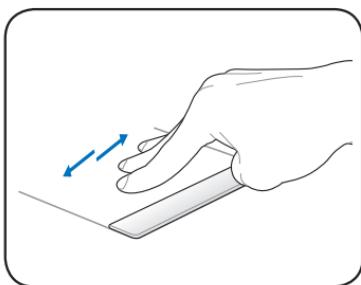
التكبير/التصغير باستخدام إصبعين - ضم إصبعين أو باعد بينهما على اللوحة اللمسية للتكبير أو التصغير، وبعد هذا مناسبًا أثناء عرض الصور أو قراءة المستندات.



التدوير بإصبعين - ثبت اطراف الأصبعين على اللوحة اللمسية ثم قم بتدويرهما حول بعضهما لتدوير الصورة أو المستند الذي تراه يمكنك التدوير مع عقارب الساعة أو عكس عقارب الساعة حسب احتياجك.

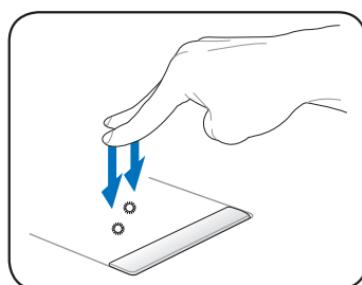
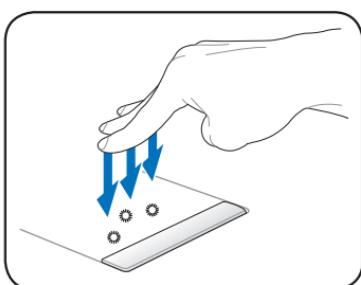
التمرير صفحة أعلى/أسفل بثلاثة أصابع -  
استخدم ثلاثة أصابع للانتقال أفقياً على لوحة اللمس لتبديل الصفحات. بدل من اليسار إلى اليمين لعرض الصفحة التالية أو اليمين إلى اليسار للعودة إلى الصفحة السابقة.

تمرير لأعلى/أسفل باصبعين أو يمين/يسار -  
استخدم إصبعين للتمرير لأعلى/أسفل أو لليمين/اليسار على لوحة اللمس للتمرير إطار لأعلى/أسفل أو لليمين/اليسار. إذا كان إطار العرض يتضمن العديد من الإطارات الفرعية، فانقل المؤشر على هذا الجانب قبل التمرير.



النقر على الجانب الأيمن باستخدام ثلاثة أصابع - استخدم ثلاثة أصابع للنقر على اللوحة الملمسية. يحاكي هذا الإجراء وظيفة النقر بالزر الأيمن للماوس.

عملة التمرير ثنائية الأصبع - استخدم إصبعين للنقر على اللوحة الملمسية ويحاكي هذا الإجراء النقر على عجلة التنقل بالماوس.





توصيل الطاقة إلى PC

بدء التشغيل لأول مرة

سطح المكتب

اتصال الشبكة

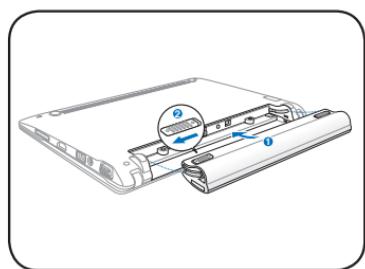
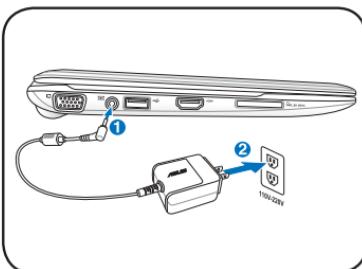


# توصيل الطاقة إلى Eee PC

فيما يلي إرشادات سريعة حول استخدام جهاز Eee PC. يرجى قراءة الدليل بالكامل للحصول على معلومات تفصيلية.

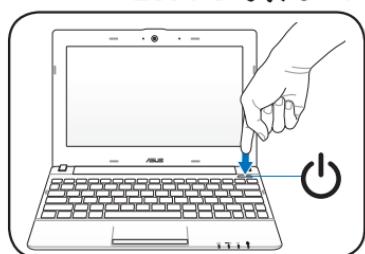
## ٢. قم بتوصيل محول طاقة التيار المتردد

## ١. قم بتركيب مجموعة البطارية



## ٣. شغل جهاز Eee PC

قد يحدث تلف للجهاز في حال استخدام محول تيار مختلف لإمداد جهاز Eee PC بالتيار الكهربائي، إذ قد يتعرض كل من الجهاز ووحدة البطارية للتلف نتيجة لاستخدام مهابي تيار متعدد-تيار مباشر غير متوافق مع الجهاز.



• عند فتح الشاشة، تجنب فتحها لأقصى درجة بحيث تصبح موازية للطاولة. قد يؤدي ذلك إلى كسر مفاصل الشاشة. تجنب أيضاً حمل الجهاز من الشاشة.



• استخدم فقط مجموعات البطارية ومحولات الطاقة المرفقة مع جهاز Eee PC أو المعتمدة بواسطة جهة التصنيع أو بائع التجزئة مع هذا الطراز وإلا قد يحدث تلف جهاز Eee PC. يتراوح نطاق فولطية الدخل بين مأخذ التيار على الحائط وهذا المهائي بين ٢٤٠~١٠٠ فولت.

• لا تحاول فك مجموعة البطارية أثناء تشغيل جهاز Eee PC حيث يمكن أن يؤدي ذلك إلى فقدان بيانات العمل.

نذكر أنك يجب أن تقوم بشحن البطارية بالكامل قبل الاستخدام لأول مرة وعند نفاد طاقتها لزيادة العمر الافتراضي للبطارية.



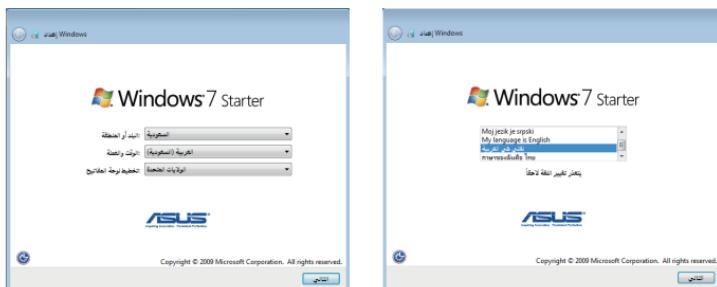
## بدء التشغيل لأول مرة

للمرة الأولى التي يتم فيها بدء تشغيل جهاز Eee PC، سيبدأ معالج Windows تلقائياً ويرشدك إلى إعداد التفضيلات وبعض المعلومات الأساسية.

اتبع إرشادات المعالج لإنتهاء البدء.

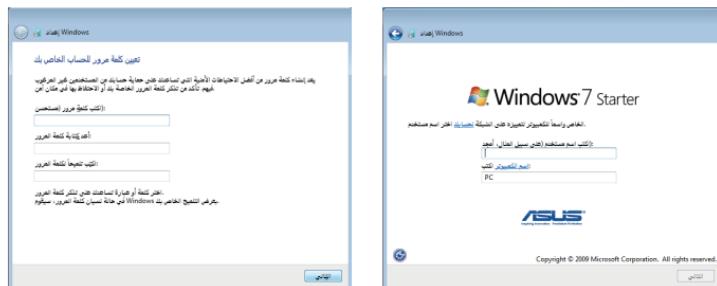
- ٢ - حدد إعدادات النظام بتحديد المنطقة  
والمنطقة الزمنية الموجودة بها ونوع  
لوحة المفاتيح التي تستخدمها.  
انقر فوق التالي للمتابعة.

- ١ - حدد اللغة المطلوب استخدامها.  
انقر فوق التالي للمتابعة.



- ٤ - اضبط كلمة مرور لحساب المستخدم إذا كنت تريده. انقر فوق التالي للمتابعة.

- ٣ - اكتب اسم حساب المستخدم واسم الكمبيوتر، ثم انقر فوق التالي للمتابعة.



**٦- انقر فوق إعدادات المستخدم  
الموصى بها للحصول على أهم  
أحدث التحديثات.**



**٨- وصل الشبكة اللاسلكية وانقر فوق  
التالي للمتابعة أو انقر فوق تجاوز  
لإعدادات الاتصال اللاسلكي لاحقاً.**

**٥- قم بقراءة اتفاقية ترخيص المستخدم  
واختر المربعين الموجودين قبل  
أقبل بنود الترخيص. انقر فوق  
التالي للمتابعة.**



**٧- حدد المنطقة الزمنية الموجودة بها  
والوقت والتاريخ المحليين. انقر فوق  
التالي للمتابعة.**



١٠ - انتهت التهيئة.

٩ - حدد موقع الشبكة. انقر فوق  
التالي للمتابعة.



## سطح المكتب

توجد العديد من الاختصارات على سطح المكتب. انقر نفراً مزدوجاً على هذه الاختصارات لتشغيل التطبيقات المناظرة ودخول المجلدات المحددة. يمكن أن تشكل بعض التطبيقات رموزاً صغيرة على شريط مهام نظام التشغيل.

قد تختلف شاشة سطح المكتب الفعلية باختلاف الموديل.



## اتصال الشبكة

### اعداد اتصال الشبكة اللاسلكي

١. انقر فوق أيقونة الشبكة اللاسلكية ذات النجمة البرتقالية  في منطقة إخطار **Windows®**.

إذا لم تظهر أيقونة شبكة الاتصال اللاسلكي ذات النجمة البرتقالية في منطقة الإعلام، قم بتنشيط خاصية شبكة الاتصال اللاسلكي **LAN**

بالضغط على **F2** + **Fn** + **<F2>** قبل تهيئة اتصال شبكة الاتصال اللاسلكية.



٢. حدد نقطة الوصول اللاسلكية المطلوب الاتصال بها من القائمة وانقر فوق اتصال لإنشاء الاتصال.

إذا كنت لا تستطيع العثور على نقطة الوصول المطلوبة، فانقر فوق أيقونة تحديث  على الركن الأيسر العلوي للتحديث وابحث في القائمة مرة أخرى.

٣. قد يطلب منك ادخال كلمة مرور عند الاتصال.

٤. بعد إنشاء الاتصال، يظهر الاتصال في القائمة.

٥. تستطيع رؤية رمز الشبكة اللاسلكية  في منطقة الإخطار.

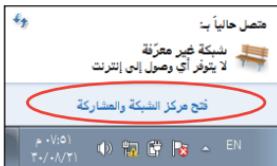
تطهير أيقونة الشبكة اللاسلكية المستعرضة  عند الضغط على **.WLAN**



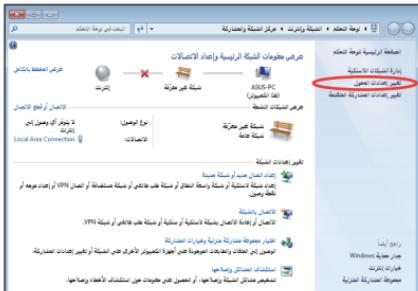
## الشبكة المحلية

لإنشاء اتصال سلكي، اتبع الإرشادات التالية:

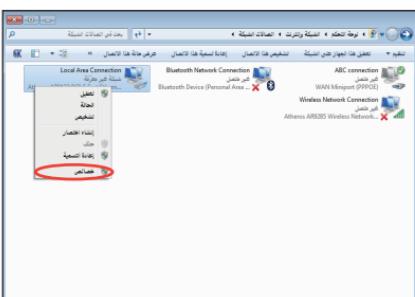
### استخدام IP حيوى / اتصال شبكة PPPoE



- انقر بزر الماوس الأيمن على رمز شبكة الاتصال الذي يحتوي على مثلث التحذير الأصفر على شريط مهام Windows® على شريط مهام وحدد مركز الشبكة والمشاركة.

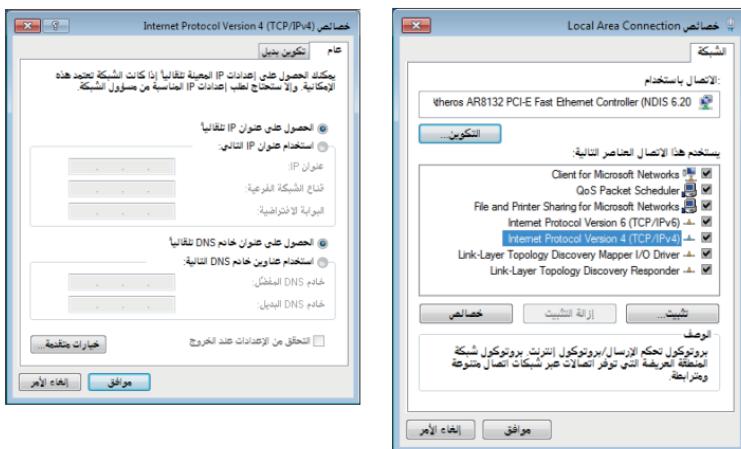


- اضغط على تغيير اعدادات المحول في اللوحة الزرقاء اليمني.



- انقر بزر الماوس الأيمن على اتصال شبكة الاتصال المحلية وحدد خصائص.

٤. ميز بروتوكول الإنترنت (TCP/IP) ٥. حدد الخيار الأول الحصول على عنوان IP تلقائياً وانقر فوق موافق.



(PPPoE) تابع الخطوات التالية في حالة استخدام



6. ارجع إلى مركز المشاركة والشبكة ثم انقر فوق إعداد اتصال أو شبكة جديدة.

٧. حدد الاتصال بالإنترنت  
وانقر فوق التالي.



٨. حد نطاق عريض (PPPoE) وانقر فوق التالي.



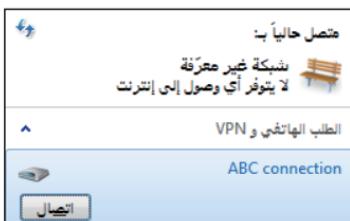
٩. أدخل اسم المستخدم وكلمة المرور  
واسم الاتصال. انقر فوق اتصال.



١٢. أدخل اسم المستخدم وكلمة المرور  
وانقر فوق اتصال للاتصال  
بالإنترنت.

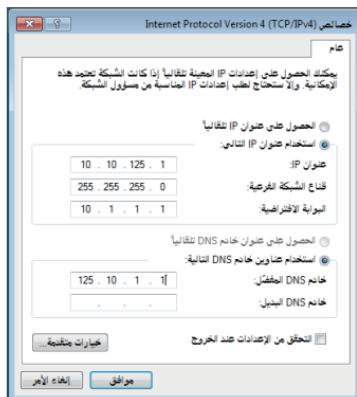


١١. انقر فوق أيقونة الشبكة في شريط المهام وانقر فوق الاتصال الذي قمت  
بنشرائه.



## استخدام IP ثابت:

١. كرر الخطوات من ١ إلى ٤ باستخدام IP حيوي لبدء تهيئة شبكة اتصال IP ثابت.
٢. استخدام الخيار الثاني استخدم عنوان IP التالي.
٣. ادخل عنوان IP وعنوان الشبكة الفرعية وبوابة مزود الخدمة.
٤. عند الحاجة، ادخل عنوان ملقم DNS المفضل والعنوان البديل.
٥. بعد إدخال كل القيم المرتبطة، انقر فوق موافق لإنشاء اتصال شبكة الاتصال.



اتصل بمزود خدمة الانترنت اذا صادفت مشاكل اثناء اتصالك بالشبكة.



## استعراض صفحات الويب

بعد إنتهاء إعداد شبكة الاتصال، انقر فوق **Internet Explorer** على سطح المكتب وابداً في الاستمتاع بتصفح الانترنت.

عليك بزيارة الصفحة الرئيسية لجهاز Eee PC (<http://eepc.asuscom>) للحصول على أحدث المعلومات والتسجيل في <http://vip.asus.com> للحصول على خدمة كاملة لجهاز Eee PC.



**تحديث ASUS**

**اتصال Bluetooth (في طرازات محددة)**

**تقنية Super Hybrid Engine**

**Eee Docking**

**Instant On**

**Microsoft® Office Starter 2010** برنامج



# تحديث ASUS

تحديث ASUS عبارة عن برنامج مساعد يتيح لك إدارة وحفظ وتحديث BIOS الخاص بجهاز Eee PC في بيئة Windows® . يتيح لك برنامج تحديث ASUS ما يلي:

- حفظ ملف BIOS الحالي
- تنزيل أحدث ملف BIOS من الإنترنت
- تحديث BIOS من ملف BIOS المحدث
- تحديث BIOS مباشرة من الإنترنت
- عرض معلومات إصدار BIOS

لقد تم تحميل هذا البرنامج المساعد مسبقاً على جهاز Eee PC.

يطلب تحديث ASUS اتصال إنترنت إما عبر شبكة اتصال أو عبر مزود خدمة الإنترنت (ISP).



## تحديث BIOS عبر الإنترنت

لتحديث BIOS عبر الإنترنت:

1. قم بتشغيل البرنامج المساعد تحديث ASUS من سطح مكتب Windows® بالنقر فوق **ابداً > البرامج > ASUS > Eee PC > ASUS**. تظهر القائمة الرئيسية لتحديث ASUS.



٢- حدد تحديث BIOS من الإنترنت من القائمة المنسدلة، ثم انقر فوق التالي.



٣. حدد موقع ASUS FTP القريب لك لتفادي الارتباك الناجم عن المرور بالشبكة أو انقر فوق تحديد تلقائي، وانقر فوق التالي.



٤. من موقع FTP، حدد إصدار BIOS المطلوب وانقر فوق التالي.

٥. اتبع إرشادات الشاشة لاستكمال عملية التحديث.

البرنامج المساعد تحديث ASUS قادر على تحديث نفسه عبر الإنترن特. قم دائمًا بتحديث البرنامج المساعد للاستفادة من كافة المميزات التي يتسم بها.



## تحديث BIOS عبر ملف BIOS

لتحديث BIOS عبر ملف BIOS:

١- قم بتشغيل البرنامج المساعد تحديث ASUS من سطح مكتب Windows® بالنقر فوق ابدأ > البرامج > ASUS وتحديث ASUS لـ Eee PC > تحميل ASUS. تظهر قائمة تحديث ASUS الرئيسية.



٢- حدد تحديث BIOS من ملف من قائمة منسدلة، ثم انقر فوق التالي.

٣- حدد موقع ملف BIOS من إطار فتح، ثم انقر فوق فتح.

٤- اتبع إرشادات الشاشة لاستكمال عملية التحديث.

# اتصال Bluetooth (في طرازات محددة)

يحتوي هذا الجهاز على FCC ID: PPD-AR5B195 / MSQ-X101HNE785H و ID: 3568A-X101HNE785H



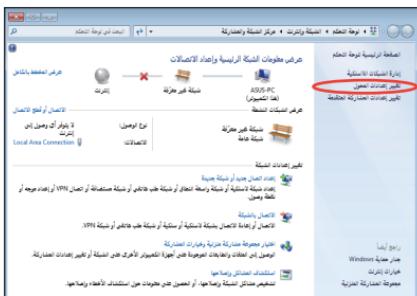
مع تقنية Bluetooth تتنقى الحاجة للكابلات لتوصيل الأجهزة المزودة بهذه التقنية بعضها ببعض. ومن أمثلة الأجهزة المزودة بتقنية Bluetooth أجهزة الكمبيوتر الشخصي المحمولة وأجهزة الكمبيوتر المكتبية والهواتف المحمولة والمساعدات الشخصية الرقمية (PDA).

للاتصال بجهاز مزود بتقنية Bluetooth

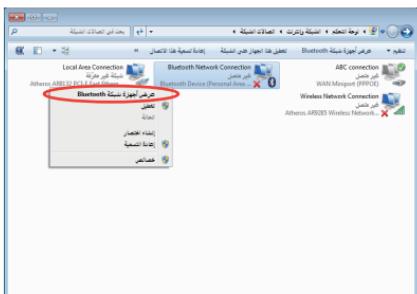
١ - اضغط على <Fn> + <F2> ضغطاً متكرراً حتى تظهر رسالة

**WLAN & Bluetooth ON (تشغيل Bluetooth ON أو WLAN & Bluetooth ON)**

(تشغيل وظيفتي WLAN وBluetooth) على الشاشة.

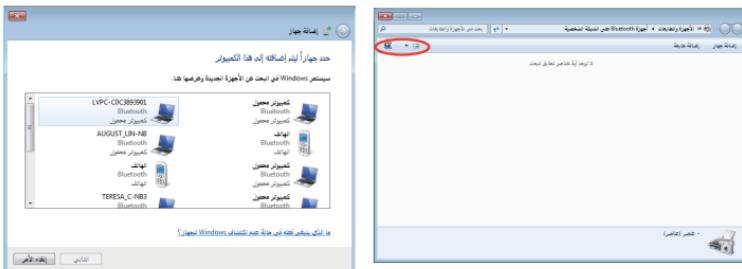


- من لوحة التحكم انتقل إلى  
الشبكة والانترنت > مرآز المشاركة  
والشبكة > ثم انقر فوق تغيير  
اعدادات المهابي في اللوحة الزرقاء  
اليمني.



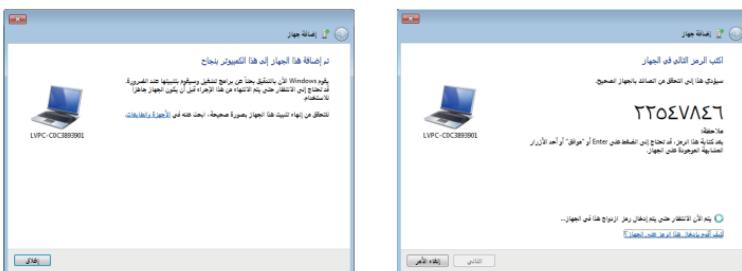
- انقر بزر الماوس الأيمن فوق  
اتصال شبكة البلوتوث وحدد  
عرض أجهزة شبكة البلوتوث.

- ٤ - انقر فوق إضافة جهاز للبحث عن أجهزة جديدة.
- ٥ - حدد جهازاً يعمل بخاصية البلوتوث من القائمة وانقر فوق التالي.



- ٦ - نجح إنشاء علاقة الاقتران. انقر فوق إغلاق لإنتهاء الإعداد.

- ٦ - أدخل رمز حماية البلوتوث في الجهاز.  
وابدأ الاقتران.



## تقنية Super Hybrid Engine

توفر تقنية Super Hybrid Engine أوضاع مختلفة للطاقة، فيعمل مفتاح التشغيل الفوري المخصص على التبديل بين أوضاع مختلفة لتوفير الطاقة. وتحكم أوضاع توفير الطاقة في كثير من عناصر جهاز Eee PC لتحقيق أفضل أداء ممكن اعتماداً على دوام شحن البطارية. سوف يؤدي استخدام مهياً الطاقة أو إزالته إلى تبديل النظام بين وضع التيار المتردد ووضع البطارية. ويعرض الوضع المحدد على الشاشة.

### لتغيير وضع الطاقة

- اضغط على **<Fn> + <Space Bar>** أكثر من مرة لتشغيل أوضاع الطاقة.
- انقر بزر الماوس الأيمن فوق أيقونة **Super Hybrid Engine** في منطقة الإعلام وحدد الوضع المفضل من أوضاع الطاقة.

### انماط Super Hybrid Engine



لا يُتاح وضع **Performance Auto High** (الأداء العالي الثنائي) ووضع **Power-Saving Auto** (توفير الطاقة الثنائي) إلا عند تركيب مهياً الطاقة أو إزالته.

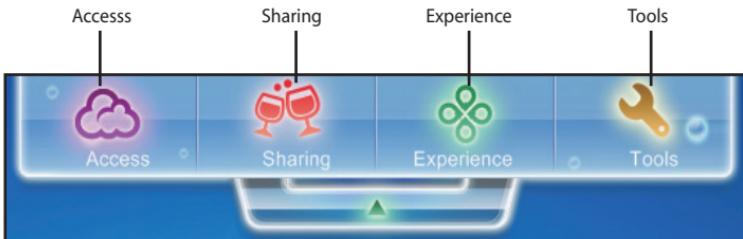


إذا كانت الشاشة الخارجية تعمل على نحو غير طبيعي في وضع **Power Saving** (توفير الطاقة) بمستوى دقة  $1024 \times 768$  بكسل أو أعلى، اضغط ضعفًا متكررًا على **<Fn> + <F8>** لتغيير وضع الشاشة إلى **LCD Only LCD** (فقط LCD) أو **LCD + CRT Clone** (تجانس LCD + CRT Clone) ثم أعد ضبط وضع الطاقة على **High Performance** (الأداء العالي).



## Eee Docking

يحتوى Eee Docking على العديد من الوظائف المفيدة. يوجد شريط أدوات Eee Docking في أعلى سطح المكتب.



- يمكن أن تختلف التطبيقات الموجودة في Eee Docking حسب الطرز.
- تخضع أسماء التطبيقات في Eee Docking للتغيير بدون إخطار.

### Access

يتيح ASUS @Vibe الاستمتاع بمحفوظات الترفيه على الإنترنت بما في ذلك الراديو والتأثيثيون المباشر والألعاب وما إلى ذلك.

### ربما تختلف محتويات خدمة ASUS @Vibe حسب الدولة.

(متنزه الألعاب) Game Park (في طرازات محددة)  
يحتوي Game Park على العديد من الألعاب الشيقة.

### ASUS AP Bank

يوفر ASUS AP Bank العديد من تطبيقات البرامج وسائل الترفيه بالوسائل المتعددة على الإنترنت.

### ASUS WebStorage

يستطيع مستخدمو Eee PC الاستمتاع بمساحة مجانية على الإنترنت. باتصال الإنترنت، تستطيع أن تصلك إلى أي ملفات ومشاركتها أينما كنت ومتى شئت. يمكن الوصول إلى ملف تعليمات ASUS WebStorage فقط عند اتصال Eee PC بالإنترنت.



### (في طرازات محددة) YouCam / E-Cam

يوفر تطبيق YouCam / E-Cam تأثيرات ممتعة وبرامج إضافية مفيدة لكاميرا الويب.

### Syncables

يعمل تطبيق syncables desktop على التسهيل أكثر من أي وقت مضى من عملية مزامنة وتحديث جميع الصور ومقاطع الموسيقى والفيديو والمستندات والعلامات والكثير غير ذلك على كافة أجهزة الكمبيوتر التي لديك.



### (حجم الخط) Font Resizer

يتيح Font Resizer ضبط الخط/حجم النص على شاشة PC.



### (تحديث) Live Update

تحافظ ميزة Live Update على حداة Eee PC بفحص التحديثات المتوفرة على الإنترنت.

### تطبيق USB Charge+ (في طرازات محددة)

تتيح لك وظائف USB Charge+ شحن هاتفك المحمول أو مشغلات الصوت الرقمية عندما يكون جهاز Eee PC خاصتك في وضع السكون أو الخمول أو الإغلاق. وتعد هذه الخاصية معللة افتراضياً، وعند تمكينها يصبح هناك وضعين متاحين لل اختيار من بينهم، وهما وضع المهاي أو وضع المهاي + البطارية.

### (في طرازات محددة) LocaleMe

إن LocaleMe هو تطبيق يقوم بعراض خدمات الخرائط عبر الإنترنت مما يساعد على سهولة البحث عن الشوارع أو الشركات في كافة أنحاء العالم باستخدام مدخلات بحث متعددة.

### (إعداد القاعدة) Docking Setting

يتيح لك إعداد الإرساء إمكانية تهيئة مظهر ووضع شريط أدوات "إرساء Eee."

## Boingo (في طرازات محددة)

يتيح لك Boingo الوصول إلى خدمات الواي فاي العالمية بأسعار خاصة عن طريق أداة Boingo. استخدم حسابة واحداً في أكثر من 100000 نقطة حول العالم، بما في ذلك المطارات والفنادق والمcafes والمطاعم.

## Instant On

من خلال خاصية إعادة التشغيل الفوري المضمن بالجهاز ستتمكن من الرجوع إلى العمل مع الجهاز على حالته التي كان عليها في آخر مرة تم فيها الحفظ، وعند قيامك بتفعيل هذا النظام يتحول زر «إيقاف التشغيل» الموجود بقائمة «بدء» إلى وضع «السكون» حتى يمكنك استئناف العمل مع الجهاز على آخر حالة له وذلك بسهولة ويسر.

يتم تعطيل خاصية «التشغيل الفوري» تلقائياً أثناء تحديث نظام تشغيل WINDOWS، ومن ثم فلن يتحول زر «إيقاف التشغيل» بقائمة «بدء» إلى وظيفة «السكون» إلا بعد الانتهاء من كافة التحديثات.



# برنامج Microsoft® Office Starter 2010

يمكن لمستخدمي جهاز Eee PC الاستمتاع ببرنامج Microsoft Office Starter 2010 والذي يتضمن برنامج Word Starter 2010 و Excel Starter 2010 و معالجة النصوص الأساسية و جداول البيانات. اتبع التعليمات التالية الخاصة ببرنامج Microsoft Office Starter 2010 عند بدء التشغيل لأول مرة.



-١ انقر فوق بدء <

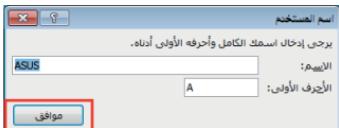
Microsoft Office < 2010



-٣ انقر فوق فتح للمتابعة.



-٤ يبدأ جهاز Eee PC بتنصيب برامج Microsoft Office Starter 2010



-٥ بمجرد تثبيت البرنامج، يطلب منك إدخال الاسم بالكامل والحرف الأولي منه. انقر فوق موافق للمتابعة.



-٦ انقر أتفاقية الترخيص الخاصة ببرنامج Microsoft Office ثم انقر فوق موافق للموافقة.



-٧ اختر الطريقة التي تفضلها لتحديث برنامج Microsoft Office ثم انقر فوق موافق للمتابعة.



-٨ يمكنك الآن بدء استخدام برنامج Microsoft Excel Starter 2010 و Microsoft Word Starter 2010.

لاستخدام برامج Microsoft Office Starter الأخرى، انقر فوق بدء **Microsoft Office Starter**  لتحديد البرنامج الذي تريده.

• ولتنشيط إصدار كامل من Microsoft Office 2010 أو شرائه، انقر فوق بدء **Microsoft Office 2010**



استعادة النظام (للモディلات المزرودة بنظام التشغيل® Windows 7 فقط)

استعادة نظام

## استعادة النظام

(للموديلات المزودة بنظام التشغيل® Windows 7 فقط)

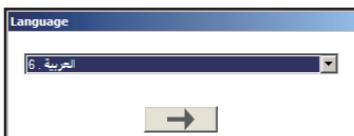
تأكد من توصيل PC بمهابي طاقة التيار المتردد قبل استخدام استعادة F9 لفادي  
تعذر الاستعادة.



استخدام قسم استعادة النظام (استعادة النظام باستخدام F9)

١. اضغط على الزر <F9> خلال التمهيد.

تأكد من الضغط على <F9> مرة واحدة خلال التمهيد.



٢- حدد اللغة المستخدمة ثم انقر فوق **→** للتنبيه.



٣- انقر فوق الاستعادة في مربع حوار استعادة النظام لبدء استعادة النظام.

٤- يبدأ النظام في استعادة النظام تلقائياً واتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة لأنتمام عملية الاستعادة.

## عمل نسخة احتياطية لملفات استعادة النظام

١ - كرر الخطوتين ١ - ٢ الواردتين في القسم السابق.

٢ - قم بتوصيل جهاز تخزين USB بجهاز الكمبيوتر الشخصي Eee، ثم انقر فوق “نسخ احتياطي” في مربع حوار “نظام الاسترداد” لبدء عمل نسخة احتياطية من ملفات الاسترداد.

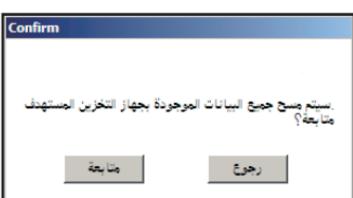
- ينبعي أن يكون حجم جهاز تخزين USB المتصل أكبر من ١٦ جيجابايت.
- بطاقات الذاكرة ليست مدرومة لهذه الوظيفة.
- يرجى توصيل جهاز التخزين بمنفذ 2.0 USB.
- يظهر مربع حوار رسالة تذكير إن لم تكن قد قمت بتوصيل جهاز تخزين USB بجهاز الكمبيوتر لعمل نسخة احتياطية من ملفات استرداد النظام على جهاز الكمبيوتر الشخصي خاصتك Eee



٣ -  
تخزين USB بجهاز الكمبيوتر لعمل نسخة احتياطية من ملفات استرداد النظام على جهاز الكمبيوتر الشخصي خاصتك Eee

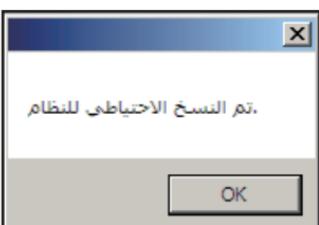


وفي حالة وجود أكثر من جهاز تخزين USB متصل بالكمبيوتر، حدد الجهاز الذي ترغب فيه ثم انقر فوق “متابعة”.



٤ -  
يتم حذف جميع البيانات الموجودة على جهاز تخزين USB المحدد. انقر فوق “متابعة” لبدء عملية النسخ الاحتياطي، أو انقر فوق “رجوع” لعمل نسخة احتياطية من البيانات المهمة لديك.

يرجى العلم بأنك ستفقد جميع البيانات الموجودة على جهاز تخزين USB المحدد.  
يجب التأكيد من عمل نسخة احتياطية من البيانات المهمة مسبقاً.



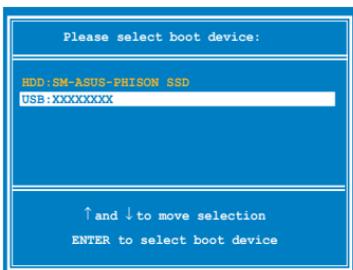
٥ -  
تبدأ عملية إنشاء نسخة احتياطية من النظام، انقر فوق “OK” عند الانتهاء.



## استخدام جهاز تخزين USB (الاسترداد باستخدام USB)

١- قم بتوصيل جهاز تخزين USB لعمل نسخة احتياطية من ملفات استرداد النظام.

٢- اضغط على <ESC> عند التمهيد فتظهر شاشة



"يرجى تحديد جهاز التمهيد". حدد

"USB:XXXXXX" للتمهيد من جهاز  
تخزين USB المتصل.



٣- حدد اللغة المستخدمة، ثم انقر فوق → للمتابعة.

٤- انقر فوق "استرداد" لبدء استرداد

النظام.



٥- حدد أحد خيارات الأقسام ثم انقر فوق "متابعة". خيارات الأقسام:

• "استرداد النظام لقسم واحد".

يؤدي هذا الخيار إلى حذف جميع البيانات الموجودة على قسم النظام "C" مع الاحتفاظ بالقسم "D" بدون تغيير.

• "استرداد النظام إلى القرص الثابت بالكامل".

يؤدي هذا الخيار إلى مسح جميع أقسام القرص الصلب وإنشاء قسم للنظام يسمى "D" وآخر للبيانات يسمى "C".

٦- اتبع الإرشادات التي تظهر على الشاشة لاستكمال عملية الاستعادة.

الإعلانات وبيانات السلامة

معلومات حقوق الطبع والنشر

حدود المسؤولية

الخدمة والدعم

أ  
الملحق

## الإعلانات وبيانات السلامة

### Eee PC X101CH / R11CX

SAR الحد الأقصى لقياس AR5B95  
FCC و/كجم 0.026  
IC و/كجم 0.125  
CE و/كجم 1.23

SAR (NB037H) AR5B195 الحد الأقصى لقياس  
FCC و/كجم 0.037  
CE و/كجم 0.050

### بيان التدخل الصادر عن اللجنة الفيدرالية للاتصالات

لقد تم اختبار هذه المعدة وثبت أنها تتوافق مع حدود الفئة ب من الأجهزة الرقمية، بموجب الجزء 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية. لقد تم توفير هذه الحدود لتوفير حماية معقولة ضد التداخل الضار في المناطق السكنية. تقوم هذه المعدة بتوليد واستخدام ويمكن أن تصدر عنها طاقة ترددات لاسلكية، وإذا لم يتم تركيبها واستخدامها وفقاً للإرشادات فإنهما ربما تؤدي إلى حدوث تداخلات ضارة للاتصالات اللاسلكية. ومع ذلك، لا يوجد ضمان بأن التداخل لن يحدث في منطقة سكنية معينة. إذا تسببت هذه المعدة في تداخلات ضارة لاستقبال التلفزيون أو اللاسلكي، الأمر الذي يمكن تحديده من خلال إيقاف وتشغيل المعدة، يوصى بأن يقوم المستخدم بمحاولة تصحيح هذا التداخل بإجراء أحد التدابير التالية:

- إعادة توجيه هوائي الاستقبال أو تغيير مكانه.
- زيادة المسافة الفاصلة بين المعدة ووحدة الاستقبال.
- صل المعدة بأحد المنافذ في دائرة كهربائية مختلفة عن الدائرة المتصلة بها وحدة الاستقبال.
- قم باستشارة أحد الوكلاء أو فنيي التلفزيون/ اللاسلكي المتخصصين للحصول على المساعدة.

قد يتسبب إجراء أي تغييرات أو تعديلات من جانب مالك على هذا الجهاز دون الموافقة عليها صراحة في إلغاء أهلية المستخدم لتشغيل الجهاز.



## **متطلبات التسمية**

يتافق هذا الجهاز مع القسم ١٥ من قواعد اللجنة الفيدرالية للاتصالات. ويخصّص تشغيله للشروطين التاليين: (١) لا يتسبّب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار (٢) يستقبل هذا الجهاز أي تداخل بما في ذلك التداخل الذي قد يترتب عليه أوضاع تشغيل غير مرغوبة.

## **التحذير من التعرض للتراددات اللاسلكية**

يجب تركيب ذلك الجهاز وتشغيله وفقاً للتعليمات الموضحة، ويجب كذلك عدم تغيير مكانه أو تشغيله بالاتصال مع أي هوائي أو جهاز إرسال آخر. يجب تزويد المستخدمين النهائيين والقائمين على التركيب بتعليمات تركيب الهوائي وأشتراطات تشغيل جهاز الإرسال لتحقيق الالتزام بمعايير التعرض للتراددات اللاسلكية.

# إعلان التوافق (توجيه المعدات الطرفية للاتصال واللاسلكية (R&TTE) رقم (EC/5/1999)

تم استكمال العناصر التالية وتعتبر كافية وذات صلة:

- المتطلبات الأساسية [المادة ٣]
- متطلبات الحماية للصحة والسلامة كما في [المادة ١, ٣]
- اختبار السلامة الكهربائية وفقاً لـ [EN 60950]
- متطلبات الحماية للتواافق الكهرومغناطيسي في [المادة ١, ٣]
- الاختبار للتواافق الكهرومغناطيسي [EN 301 489-1-EN 301] و [EN 301]
- الاختبار وفق [٤٨٩-١٧]
- الاستخدام الفعال للطيف اللاسلكي كما في [المادة ٣, ٢]
- مجموعات اختبار اللاسلكي وفق [2-EN 300 328]

تحذير علامة المجلس الأوروبي (CE)



علامة CE لأجهزة بدون LAN لاسلكية/بلوتوث

إن النسخة المنشورة لهذا الجهاز تتوافق مع متطلبات EC/108/٢٠٠٤ "التواافق الكهرومغناطيسي" و EC/٩٥/٢٠٠٦ "توجيه الفولطية المنخفضة".



علامة CE لأجهزة تحتوي LAN لاسلكية/بلوتوث

يتوافق هذا الجهاز مع متطلبات التوجيه EC/5/١٩٩٩ للبرلمان الأوروبي من ٩ مارس ١٩٩٠ والتي تحكم أجهزة الاتصالات والراديو والتقدير المتبادل للتواافق.

## قناة التشغيل اللاسلكي للمجالات المختلفة

CH11	Ch01	٢،٤٦٢-٢،٤١٢	أمريكا الشمالية
Ch14	Ch01	٢،٤٨٤ - ٢،٤١٢	اليابان
Ch13	Ch01	٢،٤٧٢ - ٢،٤١٢	معهد ETSI الأوروبي

## موجات الترددات اللاسلكية المحظورة في فرنسا

توجد موجات تردد محظورة في بعض المناطق في فرنسا. أسوأ حالة لأقصى طاقة مسموح بها بالداخل هي:

- ١٠ ملي وات لـ كامـل النـاطـق ٢،٤ مـيجـاهـرـتز (٢٤٠٠ مـيجـاهـرـتز - ٢٤٨٣،٥ مـيجـاهـرـتز)
- ١٠٠ ملي وات للـ تـرـدـدـاتـ بـيـنـ ٢٤٤٦،٥ مـيجـاهـرـتز و ٢٤٨٣،٥ مـيجـاهـرـتز

لا يجب وضع هذا الجهاز والهـانـيـ الخـاصـ بهـ فيـ مـكـانـ وـاحـدـ معـ أيـ هـانـيـ أوـ جـهاـزـ استقبـلـ آخرـ أوـ تشـغـيلـ معـهـ.



تـوـجـدـ بـعـضـ الـاحـتمـالـاتـ الـقـلـيلـةـ لـلـاسـتـخـادـ الدـاخـلـيـ:ـ فـيـ العـقـارـاتـ الـخـاصـةـ أـوـ فـيـ العـقـارـاتـ الـخـاصـةـ لـأـشـخـاصـ يـشـغـلـونـ منـاصـبـ عـامـةـ،ـ يـخـضـعـ الـاسـتـخـادـ لـإـجرـاءـ اـعـتـمـادـ أـولـيـ بـوـاسـطـةـ وزـارـةـ الدـافـعـ،ـ عـلـىـ أـنـ تـنـوـعـ أـقـصـىـ طـاقـةـ مـسـمـوـحـ بـهـ ١٠٠ـ مـلـيـ وـاتـ فـيـ نـاطـقـ ٢٤٤٦،٥ـ مـيجـاهـرـتزـ.ـ غـيرـ مـسـمـوـحـ بـالـاسـتـخـادـ بـالـخـارـجـ فـيـ العـقـارـاتـ الـعـامـةـ.

الـإـدـارـاتـ الـوارـدةـ أـنـاهـ،ـ لـكـامـلـ النـاطـقـ ٢،٤ـ مـيجـاهـرـتزـ:

- أـقـصـىـ طـاقـةـ مـسـمـوـحـ بـهـ بـالـخـارـجـ هيـ ١٠٠ـ مـلـيـ وـاتـ
- أـقـصـىـ طـاقـةـ مـسـمـوـحـ بـهـ بـالـداـخـلـ هيـ ١٠ـ مـلـيـ وـاتـ

الأـقـسـامـ الـمـسـمـوـحـ فـيـهـ بـاسـتـخـادـ نـاطـقـ ٢٤٨٣،٥-٢٤٠٠ـ مـيجـاهـرـتزـ مـعـ اـنـبعـاثـ طـاقـةـ مـوـحـدـةـ الـخـواـصـ مـشـعـةـ (EIRP)ـ أـقـلـ مـنـ ١٠٠ـ مـلـيـ وـاتـ بـالـدـخـلـ وـأـقـلـ مـنـ ١٠ـ مـلـيـ وـاتـ بـالـخـارـجـ:

Allier 03	Aisne 02	Ain 01
Ariège 09	Ardennes 08	Hautes Alpes 05
Charente 16	Aveyron 12	Aude 11
Drôme 26	Doubs 25	Dordogne 24
Indre et Loire 37	Indre 36	Gers 32
Manche 50	Loiret 45	Loir et Cher 41
Nord 59	Nièvre 58	Meuse 55

Puy du Dôme	63	Orne	61	Oise	60	
Bas Rhin	67	Orientales	Pyrénées	66	Pyrénées Atlantique	64
		Haute Saône	70		Haut Rhin	68
		Paris	75	Saône et Loire	71	
Vosges	88	Vaucluse	84	Tarn et Garonne	82	
		Territoire de Belfort	90		Yonne	89
				Val de Marne	94	

من المحتمل أن يتغير هذا المتطلب مع مرور الوقت، مما يتيح لك استخدام بطاقة شبكة اتصال محلية لاسلكية في المزيد من المناطق في فرنسا. يرجى مراجعة هيئة قواعد الاتصال (ART) للحصول على أحدث المعلومات ([www.arcep.fr](http://www.arcep.fr)).



اسعارات سلامة UL

مطلوبة لـ UL 1459 الذي يغطي الاتصالات عن بعد (الهواتف) التي غرضها التوصيل بشبكة اتصالات عن بعد تقسم بجهد كهربائي للتشغيل على الأرض لا يتعدى ٢٠٠ فولت ذروة و ٣٠٠ فولت ذروة إلى ذروة و ١٥٠ فولت مربع ويتم تركيبها أو استخدامها وفق قانون الكهرباء القو米 (NFPA 70).

عند استخدام مودم جهاز PC Eee، يجب اتباع احتياطات السلامة الأساسية لتفادي مخاطر التعرض لنشوب حريق وصدمة كهربية وتعرض الأشخاص للإصابات، تشمل احتياطات السلامة على ما يلي:

- يجب عدم استخدام جهاز Eee PC بالقرب من الماء، على سبيل المثال بالقرب من الحمام أو حاوية الغسيل أو حوض المطبخ أو في أنبوب الغسيل والكي أو في بدروم رطب أو بالقرب من حمام سباحة.
  - يجب عدم استخدام جهاز Eee PC أثناء العاصف الكهربائية (البرقية). ربما يكون هناك مخاطر بعيدة للتعرض لصدمة كهربائية ناجمة عن البرق.
  - يجب عدم استخدام جهاز Eee PC بالقرب من تسرب غاز.

مطلوبـة لـ UL التي تغطي بطاريات الليثيوم الأساسية (غير القابلة لإعادة الشحن) والثانوية (قابلة لإعادة الشحن) المستخدمة كمصدر طاقة للمنتجات. تحتوي بطاريات الليثيوم هذه على ليثيوم معدني أو سبيكة ليثيوم وربما تتكون من خلية كهروكيميائية أو خليتين أو أكثر متصلتين في سلسلة أو بالتواري أو بالطريقين ويحولان الطاقة الكيميائية إلى طاقة كهربية من خلال التفاعلات الكيميائية القابلة للانعكاس أو غير القابلة للانعكـاس.

- لا تلقى مجموعة بطارية جهاز Eee PC في اللهب، حيث يمكن أن يؤدي ذلك إلى تعرضاً للهب. راجع القوانين المحلية لمعرفة إرشادات التخلص الخاصة المحتملة لقليل مخاطر تعرض الأشخاص لإصابات نتيجة لشوب حريق أو الانفجارات.
- يجب عدم استخدام محولات كهرباء أو بطاريات من أجهزة أخرى لتنقـيل مخاطـر تعرـض الأشخاص للإصابـات الناجـمة عن الحـريق أو الانـفجـارات. استـخدم فقط البطـارـيات أو محـولات الطـاقـة المعـتمـدة من UL المرـفـقة بـواسـطة جـهة التـصـنـيع أو بـائـع التـجزـئـة المعـتمـدـة.

## متطلبات سلامة الطاقة

الـ المنتـجـات التي تـبـلغ تـقـيـدـات التـيـار الـكـهـرـبـي لـهـا 6 آمـبـير وـبـلـغ وزـنـها أـكـثـر من 3 كـيـلوـجـرام H05VV-F، 3G، 0.75 مـلـم 2 أو 0.75 H05VV-F، 2G مـلـم 2.

## REACH

الـ توـافـق معـ اللـوـانـجـ التنـظـيمـيـة لـ REACH (التـسـجـيلـ، التـقيـيمـ، الـاعـتـمـادـ، والـحدـ منـ استـخدـامـ المـوـادـ الـكـيـماـويـةـ)، إنـنا نـقـوم بـنشرـ المـوـادـ الـكـيـماـويـةـ الـتـيـ نـسـتـخدـمـهـاـ عـلـىـ المـوـعـعـ الإـلـكـتـرـونـيـ لـ **ASUS** .<http://csr.asus.com/english/REACH.htm> REACH علىـ الرـابـطـ

## منتج متوافق مع ENERGY STAR



بعد برامجا مشترکاً لوكالة حماية البيئة الأمريكية ووزارة الطاقة الأمريكية ويهدف إلى مساعدتنا جمیعاً على توفير المال وحماية البيئة من خلال المنتجات والممارسات الموفرة للطاقة.

تتوافق كافة منتجات ASUS التي تحمل شعار ENERGY STAR مع معيار ENERGY STAR ، كما يتم توفير خاصية إدارة الطاقة في هذه المنتجات افتراضياً .  
يتم إعداد الشاشة والكمبيوتر تلقائياً على وضع السكون بعد ١٥ إلى ٣٠ دقيقة من سكون المستخدم.

الكمبيوتر الخاص بك، انقر فوق الموس أو اضغط على أي زر بلوحة المفاتيح.  
يرجاء زيارة <http://www.energy.gov/powermanagement> للحصول على معلومات تفصيلية حول إدارة الطاقة وقواندها للبيئة. بالإضافة إلى ذلك، يرجى زيارة <http://www.energystar.gov> للحصول على معلومات تفصيلية حول برنامج ENERGY STAR المشترک.

**ملاحظة:** Linux غير مدرومة في Freedos والمنتجات القائمة على Energy Star

## **بيان الالتزام بالنظام البيئي العالمي**

تتوخى شركة ASUS مفهوم التصميم الصديق للبيئة في تصميم وتصنيع منتجاتها، وتحرص كل الحرث على اتساق كل مرحلة من مراحل دورة حياة منتجاتها مع اللوائح العالمية المنظمة للشأن البيئي. إضافة إلى ذلك، تحرص الشركة على الإفصاح عن المعلومات ذات الصلة استناداً إلى الاشتراطات التنظيمية في هذا الشأن.

يرجى زيارة الموقع الإلكتروني <http://csr.asus.com/english/Compliance.htm> للوقوف على طبيعة الكشف عن المعلومات استناداً إلى الاشتراطات سالفة الذكر التي تراعي شركة ASUS الالتزام بها:

**بيانات اليابان للمواد JIS-C 950.**  
نظام الاتحاد الأوروبي لتسجيل الكيماويات وتقديرها واعتمادها  
**(EU REACH SVHC)**  
توجيه تقدير استخدام المواد الخطرة بكوريا (Korea RoHS)  
**قوانين الطاقة السويسرية**

## **إعادة تدوير منتج ASUS / خدمات الإسترداد**

ترتكز برامج ASUS للإسترداد وإعادة التدوير أو الالتفاف إلى إلتزام الشركة بأعلى المعايير العالمية لحماية البيئة. ونحن نؤمن بقدرتنا على تقديم الحلول التي تمكنك، وبثقة، من إعادة تدوير ما نقوم بتصنيعه من منتجات وبطاريات وغير ذلك من المكونات الأخرى بالإضافة إلى مواد التعبئة. يرجى زيارة الموقع الإلكتروني <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm> للاطلاع على المعلومات التفصيلية حول إعادة التدوير في المناطق المختلفة.

## تنبيهات الليثيوم النرويجية (البطاريات الليثيوم أيون)



**CAUTION!** Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions.  
(English)



**ATTENZIONE!** Rischio di esplosione della batteria se sostituita in modo errato. Sostituire la batteria con un una di tipo uguale o equivalente consigliata dalla fabbrica. Non disperdere le batterie nell'ambiente. (Italian)



**VORSICHT!** Explosionsgefahr bei unsachgemäßen Austausch der Batterie. Ersatz nur durch denselben oder einem vom Hersteller empfohlenem ähnlichen Typ. Entsorgung gebrauchter Batterien nach Angaben des Herstellers. (German)



**ADVARSEL!** Lithiumbatteri - Eksplorationsfare ved fejlagtig håndtering. Udkiftning må kun ske med batteri af samme fabrikat og type. Levér det brugte batteri tilbage til leverandøren. (Danish)



**VARNING!** Explosionsfara vid felaktigt batteribyte. Använd samma batterityp eller en ekvivalent typ som rekommenderas av apparattillverkaren. Kassera använt batteri enligt fabrikantens instruktion. (Swedish)



**VAROITUS!** Paristo voi räjähtää, jos se on virheellisesti asennettu. Vaihda paristo ainoastaan laitevalmistajan sousittelemaan tyyppiin. Hävitä käytetty paristo valmistagan ohjeiden mukaisesti. (Finnish)



ATTENTION! Il y a danger d'explosion s'il y a remplacement incorrect de la batterie. Remplacer uniquement avec une batterie du même type ou d'un type équivalent recommandé par le constructeur. Mettre au rebut les batteries usagées conformément aux instructions du fabricant. (French)



ADVARSEL! Eksplosjonsfare ved feilaktig skifte av batteri. Benytt samme batteritype eller en tilsvarende type anbefalt av apparatfabrikanten. Brukte batterier kasseres i henhold til fabrikantens instruksjoner. (Norwegian)



標準品以外の使用は、危険の元になります。交換品を使用する場合、製造者に指定されるものを使って下さい。製造者の指示に従って処理して下さい。  
(Japanese)



ВНИМАНИЕ! При замене аккумулятора на аккумулятор иного типа возможно его возгорание. Утилизируйте аккумулятор в соответствии с инструкциями производителя. (Russian)

تحذير! خطر الانفجار اذا تم استبدال البطارية بشكل خاطئ. استبدلها فقط بنفس النوع او بنوع مشابه موصى به من قبل المصنع. تخلص من البطاريات المستعملة بطريقة تتلاءم مع تعليمات المصنع (العربية)

## معلومات حقوق الطبع والنشر

لا يجوز إعادة إنتاج أي جزء من هذا الدليل، بما في ذلك المنتجات والبرامج الواردة فيه، أو نقله أو نسخه أو تخزينه في أي نظام قابل للاستعادة أو ترجمته إلى أي لغة بأي شكل أو بأي وسيلة، باستثناء المستندات التي يتم الحصول عليها بواسطة المشتري بغض إنشاء نسخة احتياطية، دون الحصول على التصريح الكتابي الصريح من ASUSTeK COMPUTER INC .(المشار إليها فيما بعد باسم «ASUS»).

توفر ASUS هذا الدليل «كما هو» دون أي ضمان من أي نوع، صريح أو ضمني، على سبيل المثال لا الحصر الضمانات المضمنة أو أحكام القابلية للمتاجرة أو الملاعنة لغرض معين. في أي حال من الأحوال، لن تكون ASUS أو مدروها أو موظفها أو مسؤولوها أو وكلاؤها مسؤولين عن أي تلف غير مباشر أو خاص أو عرضي أو لاحق (بما في ذلك التلف الناجم عن خسائر في الأرباح أو الأعمال التجارية أو خسارة الاستخدام أو البيانات أو مقاطعة الأعمال التجارية أو ما شابه)، حتى في حالة نصيحة ASUS باحتمالية حدوث مثل هذا التلف الناجم عن أي عيب أو خطأ في هذا الدليل أو المنتج.

المنتجات وأسماء الشركات الواردة في هذا الدليل ربما تكون أو ربما لا تكون علامات تجارية مسجلة أو حقوق طبع ونشر لشركاتها المعنية، ويتم استخدامها فقط للتعرف على المنتج أو الشرح ولمصلحة أصحابها، دون أن يعتبر ذلك انتهاكاً.

تم توفير الموصفات والمعلومات الواردة في هذا الدليل بغض المعلومات فقط ، وتخصيص للتغيير في أي وقت دون إخطار ، ولا يجب اعتبارها التزاماً من ناحية ASUS. لا تتحمل ASUS أية مسؤولية ناجمة عن أية أخطاء أو عدم دقة يمكن أن يظهر في هذا الدليل، بما في ذلك المنتجات والبرامج الواردة فيه.

**حقوق الطبع والنشر 2011. ASUS COMPUTER INC كل الحقوق محفوظة.**

## حدود المسؤولية

ربما تظهر ظروف تقع فيها المسؤلية افتراءً على ASUS، تستطيع فيها أن تحصل على تعويض من ASUS. في كل من هذه الحالات، بعض النظر عن الحق الذي جعلك تطلب ASUS بتقديم تعويض، فإن ASUS لن تكون مسؤولة عن أي أضرار أكثر من الإصابة الجسدية (بما في ذلك الوفاة) والتلف الذي يلحق بالعقارات والممتلكات الشخصية المادية أو أي تلف آخر فعلي و مباشر ناجم عن حذف أو الإخفاق في القيام بالواجبات القانونية بموجب بيان الضمان هذا، حتى سعر التعاقد المدرج الخاص لكل منتج.

ستكون ASUS مسؤولة فقط عن أي ستعوضك عن الخسائر أو التلف أو المطالبات القائمة على التعاقد أو الضرر غير المقصود أو الانتهاك الحادث وفقاً لبيان الضمان هذا.

ينطبق هذا الحد أيضاً على موردي ASUS وبائعها. هذا هو الحد الأقصى للمسؤولية الجمعية لـ ASUS ومورديها وبائعها.

في أي حال من الأحوال، لن تكون ASUS مسؤولة عن أي مما يلي (١) مطالبات الأطراف الأخرى ضدك للحصول على تعويضات؛ (٢) خسارة أو التلف اللاحق بسجلاتك أو بياناتك أو (٣) التلف الخاص أو العرضي أو غير المباشر أو أي تلف اقتصادي لاحق (بما في ذلك خسارة الأرباح أو المدخرات) حتى إذا تم إخبار ASUS أو مورديها أو بائعها باحتمالية هذا التلف.

## الخدمة والدعم

يرجى زيارة موقع الويب متعدد اللغات <http://www.asus.com>

ASUSTek COMPUTER INC.	جهة التصنيع
No. 150, LI-TE RD., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN R.O.C	العنوان، المدينة
TAIWAN	البلد
ASUS COMPUTER GmbH	ممثل معتمد في أوروبا
HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN	العنوان، المدينة
GERMANY	البلد

